

SEQUENZA DIDATTICA PLURILINGUE – “Ritorno al futuro” – scheda studente

INTRODUZIONE

1 In gruppo. Leggete le domande e rispondete confrontandovi tra di voi.

1. La famiglia è importante per voi?
2. Nella vostra famiglia chi fa i lavori domestici (fare la spesa, fare lavatrice, pulire la casa, stirare, ecc.)?
3. In futuro vorreste abitare vicino ai vostri genitori? Perché?
4. Come è rappresentata la famiglia italiana “tipica” nei film? Secondo voi, questa immagine corrisponde alla realtà?
5. Secondo voi, in Italia esistono delle differenze tra Nord e Sud?

2 In gruppo. Leggete le affermazioni sulla famiglia in Italia. Secondo voi, sono vere o false? Provate a rispondere confrontandovi tra di voi. Giustificate le vostre scelte.

Vero o falso?

	Vero	Falso
1. In passato tutti i membri di una famiglia abitavano in un'unica abitazione.		
2. Oggi le famiglie di piccole dimensioni sono la maggioranza.		
3. In Italia le coppie dello stesso sesso possono adottare figli.		
4. Le donne hanno più tempo libero rispetto agli uomini.		
5. Anche da grandi, i figli tendono ad abitare vicino ai genitori.		

COMPRESIONE

3 Leggete il testo e verificate le risposte che avete dato nell'attività precedente (attività 2). Avete indovinato?

LA FAMIGLIA ITALIANA IERI E OGGI

La famiglia italiana tradizionale

Nell'immaginario tradizionale la famiglia italiana è una famiglia patriarcale e numerosa. Nel 1861 la famiglia media italiana era composta da 4,7 persone. In

passato, inoltre, soprattutto nelle famiglie contadine, i membri di una famiglia (genitori, nonni, figli, zii, ecc.) solitamente abitavano tutti insieme in un unico luogo. Per gli uomini era normale lavorare fuori casa, mentre le donne si occupavano delle faccende domestiche e della cura dei figli.

La famiglia italiana oggi

Dal Secondo Dopoguerra, però, il numero dei componenti della famiglia si è progressivamente ridotto: oggi il numero medio di componenti per famiglia è di circa 2,4 persone. I dati più recenti indicano che il numero medio di figli per donna è pari a 1,22, uno dei tassi più bassi al mondo. Sono sempre più numerose le coppie monogenitoriali o senza figli. Infine, 1 famiglia su 3 è composta da una persona singola.

Matrimoni, divorzi e separazioni

Se un tempo sposarsi era quasi una scelta obbligata, oggi non è più così: negli ultimi anni il matrimonio, soprattutto quello religioso, è in netta diminuzione. Crescono, invece, i matrimoni civili, quelli tra coppie miste (dove almeno uno dei due sposi è straniero) e le unioni tra partner dello stesso sesso (regolate per la prima volta in Italia dalla legge "Cirinnà", entrata in vigore nel 2016). Le coppie dello stesso sesso in Italia non possono adottare figli. Rispetto al passato lontano, gli italiani divorziano e si separano di più; tuttavia, i divorzi e le separazioni sono meno frequenti rispetto agli altri paesi europei.

Donne e famiglia

A differenza del passato, molte donne italiane oggi lavorano e contribuiscono economicamente alle spese familiari. Tuttavia, secondo un recente sondaggio, spesso hanno difficoltà a conciliare gli impegni domestici e familiari con quelli lavorativi: sempre più spesso si trovano costrette a scegliere tra casa e lavoro, soprattutto dopo l'arrivo dei figli. Gli uomini, al contrario, tendono a occuparsi poco delle faccende domestiche (cucinare, lavare, stirare, ecc.) e hanno più tempo libero a disposizione. Purtroppo, abbiamo ancora pochi dati su questo argomento rispetto alle coppie dello stesso sesso.

Giovani e mammoni

In Italia, circa il 67% dei giovani tra i 18 e i 34 anni vive a casa con i genitori, una delle percentuali più alte in Europa. Sono i cosiddetti "mammoni", cioè ragazzi e ragazze che continuano a vivere con papà e mamma anche in età adulta. I dati ci dicono che sono più numerosi i mammoni maschi (72% circa) delle mammoni femmine (60% circa). Anche quando escono di casa, i giovani italiani tendono a restare vicino ai genitori e a mantenere un legame molto stretto con la famiglia di origine, da cui spesso ricevono aiuti economici e materiali. Pranzare la domenica a casa della nonna o della mamma è una tradizione ancora molto sentita tra gli italiani giovani e meno giovani.

4 Completate con le informazioni del testo.

1. Numero medio di persone per famiglia nel 1861: ____
2. Numero medio di persone per famiglia oggi: ____
3. Oggi il tasso di natalità è _____.
4. La legge Cirinnà _____.
5. A differenza del passato, le donne oggi _____; tuttavia, soprattutto dopo l'arrivo dei figli, _____.
6. Percentuale di "mammoni" in Italia: ____

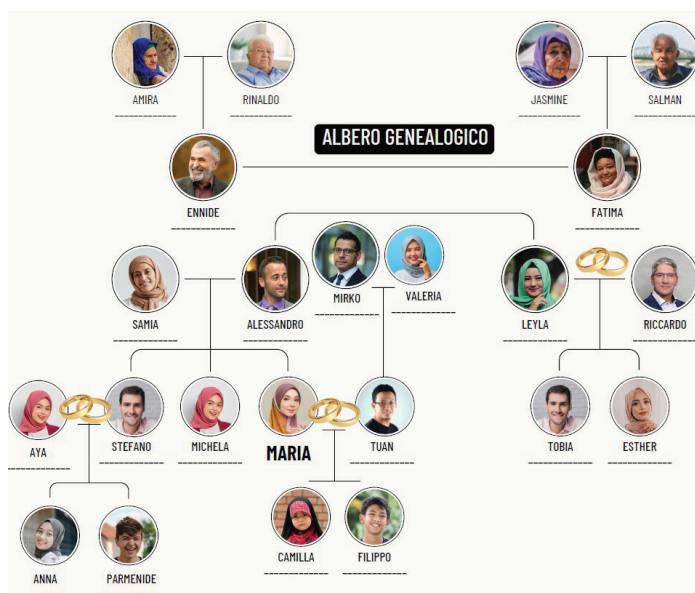
5 In plenaria. Rispondete alle seguenti domande. Se volete, potete utilizzare lingue diverse dall'italiano per facilitare il confronto e la discussione.

1. Come sono cambiate le famiglie nei vostri paesi?
2. Qual è la condizione e il ruolo delle donne?
3. Le coppie dello stesso sesso hanno pari diritti delle coppie eterosessuali?
4. Nei vostri paesi ci sono i "mammoni"?

LESSICO

6 Osservate l'albero genealogico di Maria. Scrivete i nomi di parentela al posto giusto.

BISONNONO (X2) – NONNA – ZIA -CUGINO – NIPOTE (X2) – MARITO – ZIO
 SORELLA – FIGLIA - COGNATA – MADRE – COGNATO – FRATELLO –
 SUOCERA - BISONNONA (X2) – NONNO – PADRE – SUOCERO – FIGLIO - ZIA



Apprendere e insegnare l'italiano come LX

- 7** In coppia o in gruppo. Scegliete una lingua che conoscete bene e traducete i nomi di parentela. Completate la tabella.

Nomi di parentela ITALIANO	Nomi di parentela LINGUA: _____
1. Padre - Madre	
2. Figlio - Figlia	
3. Fratello - Sorella	
4. Bisnonno - Bisnonna	
5. Nonno - Nonna	
6. Zio - Zia	
7. Cognato - Cognata	
8. Nipote	
9. Cugino - Cugina	
10. Suocero - Suocera	

- 8** In gruppo. Riflettete e rispondete alle domande seguenti.

DOMANDA	RISPOSTA
1. Quali similitudini e differenze osservate tra l'italiano e le lingue che avete scelto?	
2. Conoscete altri nomi di parentela in italiano? Come le tradurreste nelle lingue che avete scelto?	
3. Nelle vostre lingue o in altre lingue che conoscete bene ci sono nomi di parentela "intraducibili" in italiano?	
4. Avete altre osservazioni da fare?	

- 9** In coppia. Su un foglio, disegnatte il vostro albero genealogico, poi descrivete la vostra famiglia al compagno o alla compagna.

PRODUZIONE

- 10** Come giornalisti avete una missione speciale: un viaggio nel tempo che vi porterà nel futuro tra 50 anni. In questo nuovo mondo, osservate le persone e le famiglie.

- Come sono organizzate?
- Come vivono?
- Cosa è cambiato e cosa no

Prima di iniziare a scrivere, fate un brainstorming e prendete appunti sui diversi argomenti che volete trattare (ad esempio divorzio, nascite, ruolo delle donne, ...). Potete usare il box sotto per prendere prendere nota. Tenete presente che nel mondo del futuro esiste un idioma globale "plurilingue", quindi potete utilizzare anche lingue diverse dall'italiano.

LE NOSTRE IDEE:

LA NOSTRA SCALETTA: